Zeitschrift: Jahrbuch der Geographischen Gesellschaft Bern

Herausgeber: Geographische Gesellschaft Bern

Band: 52 (1975)

Artikel: Zusammenfassung im Sinne einer regionalen Klimacharakterisierung =

Caracterisation des climats régionaux

Autor: Volz, Richard / Wanner, Heinz / Witmer, Urs

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-960254

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 17.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

5. Zusammenfassung im Sinne einer regionalen Klimacharakterisierung (siehe Beilage 2a und Karte 6)

Die Resultate der in diesem Band veröffentlichten Untersuchungen liegen grösstenteils in kartographischer Form vor. Dies bedeutet, dass eine kurze schriftliche Zusammenfassung die wichtigsten Ergebnisse nur unzureichend wiedergeben kann. Aus diesem Grunde wurde bei den einzelnen Beiträgen auf eine Zusammenfassung verzichtet, und wir möchten in diesem letzten Kapitel die wichtigsten Ergebnisse in einer Gesamtübersicht zeigen. Dabei gehen wir so vor, dass das ganze Untersuchungsgebiet in klimatisch einigermassen einheitlich strukturierte Regionen eingeteilt wird, für die anschliessend in Tabellenform eine kurze Charakterisierung des Klimas (bezogen auf die in diesem Band untersuchten Teilaspekte) gegeben wird.

Karte 6 zeigt uns die Abgrenzung der Gebiete. Sie stellt das Resultat einer gegenseitigen Diskussion unter den Autoren dieses Bandes dar. Dabei wurden die drei klassischen Räume Jura, Mittelland und Alpen zusätzlich in Regionen unterteilt, wobei die Grenzen zum grossen Teil entlang von Gebirgskämmen oder Talachsen gezogen wurden.

Beilage 2 liefert uns in tabellarischer Form den oben erwähnten regionalen Überblick über die in diesem Band untersuchten Klimaelemente. Dabei entspricht jede Spalte dieser Tabelle einer der auf Karte 6 ausgeschiedenen Regionen. Die einzelnen Klimaelemente werden zeilenweise für jede dieser Regionen beschrieben. Dabei behalten wir jene Abfolge bei, die wir bei den einzelnen Beiträgen gewählt haben:

- Zuerst werden in jahreszeitlicher Abfolge die drei phänologischen Ereignisse Apfelbaum-Vollblüte, Weizenernte und Buche-Blattverfärbung beschrieben. An diese schliesst sich ein Abschnitt mit allgemeinen Hinweisen zur Phänologie an.
- Im zweiten Hauptabschnitt wird eine kurze Übersicht über die Schneeverhältnisse gegeben. Da sich die Auswertung auf punktuelle Schneeuntersuchungen beschränkte, muss diese sehr summarisch erfolgen.
- In einem dritten Hauptabschnitt werden die regionalen Nebelverhältnisse charakterisiert. Für die auf der Nebelkarte ebenfalls dargestellten Gebiete des Kantons Solothurn muss auf den ausführlichen Text in Kapitel 4 verwiesen werden.
- Im vierten Hauptabschnitt werden schliesslich spezielle Eigenschaften des regionalen Klimas genannt, deren Erscheinungsbild im Verlauf der Untersuchungen ebenfalls studiert werden konnte (Hinweise auf Gunst- oder Ungunstlagen, Kaltluftgefährdung oder Föhneffekte).

Es käme einer Übertreibung gleich, wenn die in Karte 6 gezeigte Regioneneinteilung als Raumgliederung nach klimatischen Gesichtspunkten angesprochen würde. Eine derartige Raumgliederung kann nur dann vorgenommen werden, wenn wir die in diesem Band diskutierten Ergebnisse des Berner Messnetzes (zum grössten Teil Augenbeobachtungen) durch gezielte Messungen (speziell der Temperatur, der Sonnenscheindauer, der Strahlung, des Windes und des Niederschlags) ergänzen und das gesamte Datenmaterial auch nach den Grundsätzen der Witterungsklimatologie aufarbeiten.

5. Caracterisation des climats régionaux

(voir annexe 2b et carte 6)

Les résultats des analyses publiées dans ce volume sont représentés en majeur partie sur cartes. Cela signifie qu'un résumé écrit ne reflête que d'une manière insuffisante les résultats les plus importants. Pour cette raison un abrégé général des résultats les plus importants prend la place d'un résumé chapitre par chapitre. A cet effet, tout le secteur analysé est divisé en régions qui sont en soi aussi homogènes que possible. Ces régions sont caractérisées au point de vue climatique (par rapport aux aspects analysés dans ce volume) sous forme d'un tableau.

La carte 6 montre la délimitation des régions. Elle est le résultat de discussions parmi les auteurs de ce volume. Les zones classiques du Jura, du Plateau et des Alpes ont été subdivisé en régions, les limites ayant été tirés en grande partie le long des crêtes et des vallées.

L'annexe 2 démontre, sous forme de tableau, les caractéristiques régionales des éléments climatiques analysés dans ce volume. Chaque colonne de cette table correspond à une des régions délimitées dans la carte 6. Les éléments climatiques sont décrits ligne par ligne pour chacune de ces régions, en observant le même ordre que dans les différents articles:

- D'abord, les trois événements phénologiques la floraison des pommiers, la moisson du blé et la coloration des hêtres – a été décrite dans l'ordre des saisons. Il y suit un alinéa avec des remarques générales sur la phénologie.
- Le second chapitre comporte un résumé bref des conditions de neige. Comme l'exploitation se borne sur des observations ponctuelles, elle est très restreinte.
- Dans le troisième chapitre, les conditions de nébulosité sont caractérisées sur le plan régional. En ce qui concerne les régions également relevés du canton de Soleure, voir le texte détaillé du chapitre 4.
- Dans le quatrième chapitre enfin les propriétés du climat régional sont mentionnés dont les phénomènes ont été étudiés au cours de cette analyse (situations favorables ou défavorables, lacs d'air froid, effets de foehn).

Il serait exagéré de considérer la régionalisation de la carte 6 comme donnée climatique. Une telle régionalisation ne peut être effectuée que quand les résultats du réseau bernois (en grande partie des observations à l'oeil nu) seraient complétés par des mesures spécifiques (spécialement de la température, de la durée de l'ensoleillement, de l'insolation, du vent et des précipitations) et d'exploiter tout ce matériel aussi selon des principes des situations météorologiques typiques.

(Traduction: F. Jeanneret)